

汉语进修教育研究



(第一辑)

HANYU JINXIU
JIAOYU YANJIU

王瑞烽 邢红兵◎主编

HANYU JINXIU
JIAOYU YANJIU

王瑞烽 邢红兵◎主编

汉语进修教育研究



(第一辑)

本成果受北京语言大学项目
(中央高校基本科研业务费专项资金)资助, 编号为 17YJ080214。

图书在版编目(CIP)数据

汉语进修教育研究. 第一辑 / 王瑞烽, 邢红兵主编.

—北京: 中国书籍出版社, 2017. 9

ISBN 978-7-5068-6366-7

I. ①汉… II. ①王… ①邢… III. ①汉语—对外汉语
教学—教学研究—文集 IV. ①H195.3-53

中国版本图书馆CIP数据核字(2017)第193095号

汉语进修教育研究·第一辑

王瑞烽 邢红兵 主编

责任编辑 安玉霞

责任印制 孙马飞 马 芝

版式设计 中尚图

出版发行 中国书籍出版社

地 址 北京市丰台区三路居路 97 号(邮编: 100073)

电 话 (010) 52257143(总编室) (010) 52257140(发行部)

电子邮箱 chinabp@vip.sina.com

经 销 全国新华书店

印 刷 北京墨阁印刷有限公司

开 本 710 毫米×1000 毫米 1/16

字 数 260千字

印 张 17

版 次 2017 年 12 月第 1 版 2017 年 12 月第 1 次印刷

书 号 ISBN 978-7-5068-6366-7

定 价 49.00 元

版权所有 翻印必究

编委会

(以音序排列)

郝美玲 李小丽 彭志平
王瑞烽 邢红兵 张 莉

前 言

北京语言大学汉语进修学院承担来华留学生汉语言进修教育、汉语言专科教育、留学生汉语和中国问题高级研修生教育、港澳地区及海外华人的汉语普通话培训工作，同时承担汉语国际教育、语言学及应用语言学硕士和博士研究生教育。汉语进修学院有着悠久的历史，学院的前身是著名的北京语言学院来华留学生一系、三系。老一辈汉语进修教育开创者在教学体系创建、大纲制定、教学方法和教材编写方面留下了丰厚的成果和优秀传统；新一代汉语进修学院教学团队继承传统，开拓创新，推动学院不断发展。

受益于北京语言大学项目（中央高校基本科研业务费专项资金）的资助，学院于2014年和2015年将学院科研报告会以及研究生学术论坛的优秀论文结集出版了《汉语进修多角度研究》和《汉语进修教育理论与实践》。鉴于学校科研经费比较稳定持续地资助，学院决定从2017年开始出版《汉语进修教育研究》系列论文集，计划每年出版一辑。另外，学院还计划逐步将该论文集向其他学院和学校开放征集优秀论文，争取将这一系列论文集办成汉语进修教育研究的重要阵地和交流的舞台。

本辑论文集为第1辑，其中共收录了18篇论文。其中14篇为学院科研报告会的优秀论文，4篇为学院研究生学术论坛的优秀论文。这些入选论文均经过学院学术委员会的匿名评审，择优录用。

本论文集的论文内容涵盖语言本体研究、语言与文化教学研究、语言习得研究、文学研究。这些研究既有理论的深度，又有实践的价值，

是理论和实际相结合的研究，它们来自于教学实践，又以解决教学的实际问题为目标，具有极强的应用性和实践性，这样的研究对于汉语进修教育的一线教学具有直接的指导和启示作用，将会有力地促进汉语进修教育的发展。

汉语进修学院的学术委员会对于本论文集的编选做了大量认真、细致的评审工作，学院教师周婉梅、白浩、穆雅丽对于论文的整理和编校付出了大量的心血，向他们的辛勤劳动表示感谢。同时，还要诚挚地感谢北京语言大学项目（中央高校基本科研业务费专项资金）经费的支持，感谢中国书籍出版社为我们提供了论文集出版的宝贵机会，感谢本书责任编辑安玉霞女士所做的细致的编辑工作。

北京语言大学汉语进修学院
《汉语进修教育研究》编委会

2017年7月5日

目 录

语言本体研究

普通话影响下的张家口市方言入声变·····	王 芳	002
从生成词库论看汉语的“动+名”型复合名词·····	金娅曦	017
以“子”为词缀的异形词整理研究·····	张熙昌	029
“A+X”型二字汉语词汇的结构、语义与翻译·····	张建华	047
基于事件语义学的现代汉语“叫”字句语法化分析·····	李肖婷	061
北京话语气副词“敢情”的话语考察·····	李 琳	072
“NP就不VP”与“NP才不VP(呢)”的构式差异及其影响因素 ·····	鲁志杰	084
构式“厉害了我的X”流行原因的多维考察·····	许 博	097

语言与文化教学研究

商务汉语信函写作的语体产出研究·····	穆雅丽 骆健飞	108
新疆塔城市区哈萨克族语言能力的调查研究·····	王 磊	133
成功的中文沉浸课堂的模式、运作及推广·····	严 彦	146
基于正字法与学习者认知视角的对外汉字教学·····	石高峰 杨彩影	161
中华文化教学的新实践·····	陈 莹	179

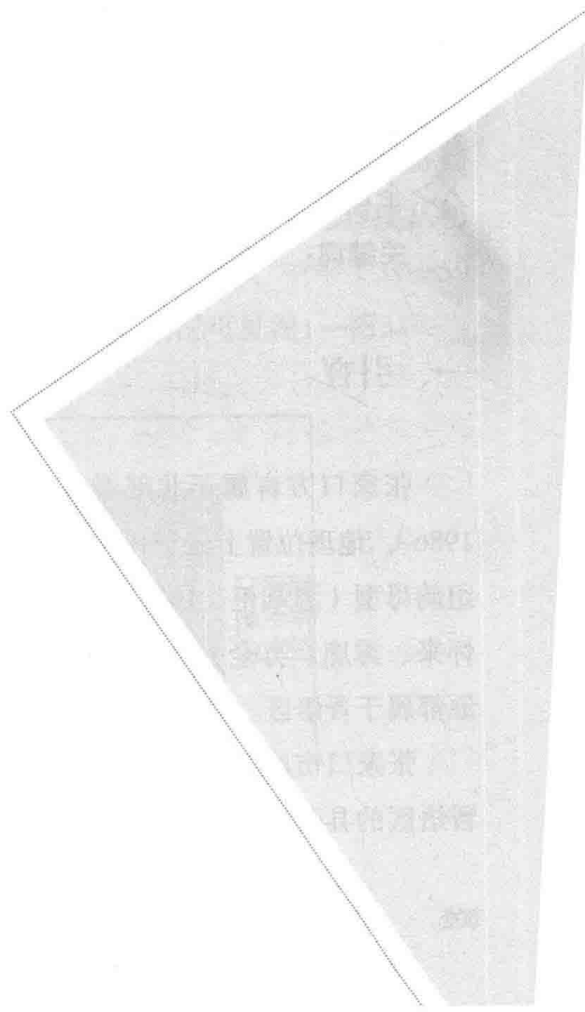
语言习得与测试研究

中高级韩国学习者口语产出中动宾搭配的自然度考察·····	李梅秀	194
儿童母语习得和认知特征的个案研究·····	吕欣航	217
语言能力测验构想效度研究的困境·····	张 军	226

文学研究

论冰心“爱的哲学”的文化心理建构·····	吴竞红	238
长安何如日远·····	何阿琚	250

语言本体研究



普通话影响下的张家口市方言入声音变

王 芳

摘要：张家口市方言属于北部晋语的张呼片，地处晋语区和非晋语区的过渡地带。由于地理位置紧邻北京，在普通话影响日益深入的情况下，张家口市方言的入声特征正在发生显著的变化：张家口口的老、中、青三代发音人入声字数量递减，舒化比例递增，舒化后韵类、调类的归并受到普通话的明显影响，张家口市方言入声舒化的声母条件是：次浊入>全浊入>清入。

关键词：张家口市方言 音变 入声舒化 普通话影响

一、引言

张家口方言属于北部晋语张呼片（张家口—呼和浩特）（侯精一，1986），地理位置上处于晋语区和非晋语区的过渡地带，入声类型属于一组韵母型（温端正，1997）。张家口市区及所辖各县（除蔚县外），宣化、怀来、涿鹿、万全、怀安、尚义、张北、崇礼、赤城、康保、沽源、阳原都属于晋语区。张家口市区方言与各县方言、各县方言之间略有差异。

张家口市区处于张家口地区的中心地带，在地理上被所辖的13个属晋语区的县包围，然而张家口市区却是入声舒化比例最高的地区，究其

原因在于张家口市是本地地区的政治、经济、文化中心，并与北京有紧密的经济、文化往来，受普通话影响更直接、显著，因此入声舒化的比例很高，舒化进程也很快。

随着当代中国社会经济的不断发展，普通话作为一种强势方言正在以强大的优势扩展，不同的方言也都不同程度地在向普通话靠拢。晋语入声的变化也不可避免地受到普通话的影响。因此，入声研究也应该结合社会语言学的理论和方法来考察，“社会语言学应该成为方言学发展的新阶段”（游汝杰，2005）。

本次调查对张家口方言入声字的舒化情况从老年、中年、青年三个年龄组分别进行考察，并对入声舒化的结果从以下两个角度进行统计分析：（1）记录入声字在不同年龄组舒化的字数、舒化后的语音状况；（2）对入声字舒化后韵类、调类的归派进行分析说明。

这次调查所选择的发音人父母都可以讲张家口话，本人也可以使用张家口方言自由交谈。我们所调查的很多发音人，特别是大多数中年人以及所有青年人都是可以熟练运用张家口话和普通话，是“双方言”的使用者，在调查时我们请他们使用张家口话进行发音。调查共得到有效样本30个，年龄范围从19岁到80岁，男女各15人，文化程度从初中到本科。我们把发音人大体分成了老年（60岁以上）、中年（31—59岁）、青年（30岁以下）三个阶段。具体的分布情况可见图1—图3。

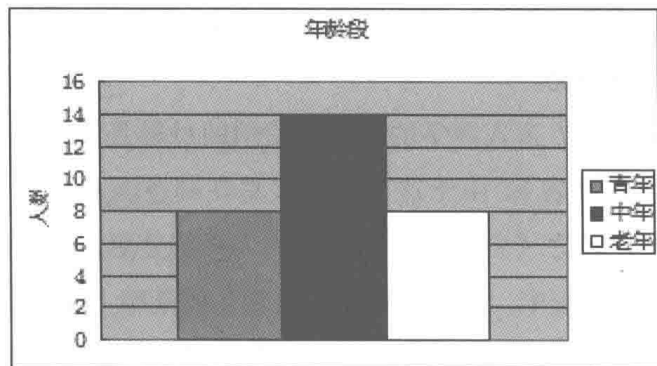


图1 发音人年龄分布图

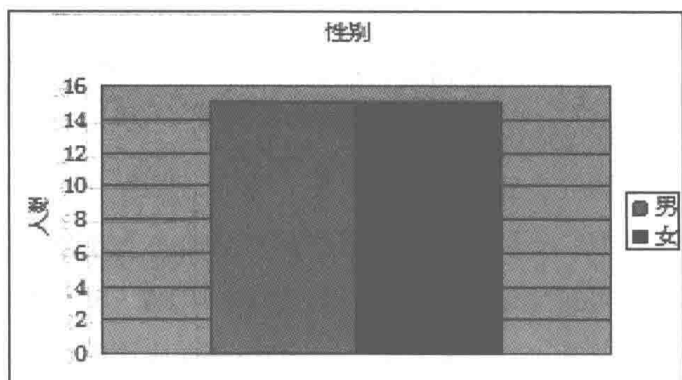


图2 发音人性别分布图

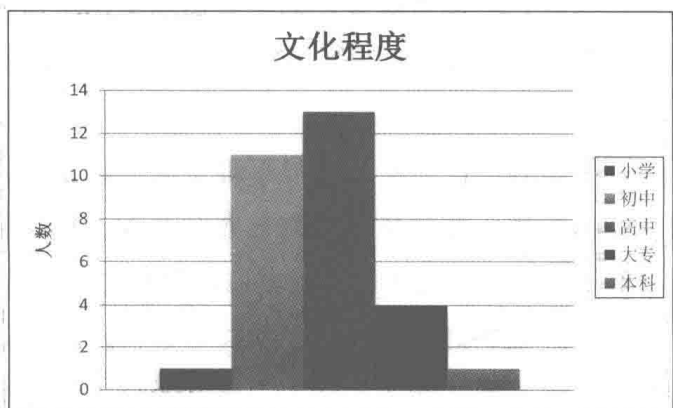


图3 发音人文化程度分布图

如上图可知，调查样本在年龄、教育程度方面大体上成正态分布，男女性别比例平衡。所以，我们的调查样本大体呈正态分布，基本可以反映方言的实际情况。

本次对张家口方言入声字的调查，使用的材料是刘淑学（2000）设计的《入声字调查表》。由于这个调查表是在调查河北方言入声字时设计使用的，所以较之《方言调查字表》的入声部分更为适用。在此次张家口方言入声的调查中，在《入声字调查表》的基础上删除了8个张家口方言中不使用的字，所以调查的入声字数量共520个，其中清入字287个，全浊入字127个，次浊入字106个。

二、不同年龄段发音人的入声音变

2.1 老年人的入声音变

2.1.1 老年人入声舒化字数

图4是张家口市老年人各古声母类的入声字数表,其中,1为清声母,2为全浊声母,3为次浊声母。可见,老年发音人清声母入声字保留最多,其次是全浊声母,次浊声母入声字保留最少。

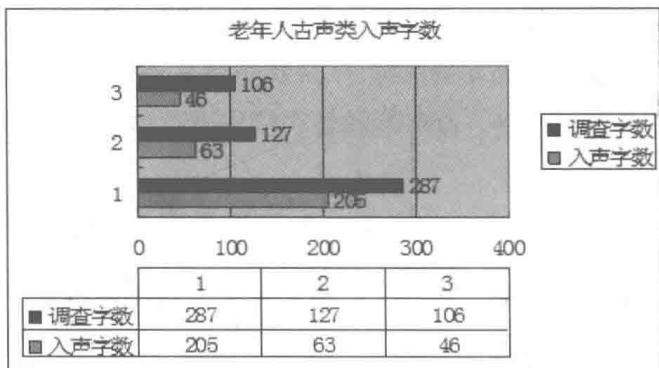


图4 张家口市老年人各古声母类的入声字数表

下面列举老年人的入转舒字数。

(1) 清入转舒字数: 72个(按韵摄排列,下同)

咸摄: 押压摺塔眨甲褶摄恰

深摄: 汁急给揖

山摄: 撮挖刷刮哲撇泄设屑轧

臻摄: 乙率蟀猝恤

宕摄: 削博阁着酌郝脚错

江摄: 琢角朴

曾摄: 塞北式饰忆亿抑

梗摄: 拍拆滴戚伯格嫡窄戟赫益掴

通摄：屋粥铜烛卜宿嘱酷沃畜祝郁粟束

(2) 全浊入转舒字数：69个

咸摄：杂盒炸闸峡狭匣乏涉洽

深摄：辑袞

山摄：拔铡辖别辙舌折杰钹滑猾伐筏

臻摄：倅勃核林佛述秩弼

宕摄：薄踱铎嚼着勾苟凿

江摄：雹浊镯

曾摄：贼特

梗摄：夕白侧泽择宅核笛敌剧辟掷寂

通摄：仆牍轴熟赎局属蜀瀑续

(3) 次浊入转舒字数：60个

咸摄：拉纳蹶页

深摄：立粒入

山摄：捋抹捺热悦袜

臻摄：栗日逸律率物

宕摄：膜莫幕寔烙骆乐若弱药跃

曾摄：墨默肋匿翼域

梗摄：额陌麦脉逆易液历译役

通摄：辱鹿目穆牧六陆肉育玉狱欲浴峪

2.1.2 老年人入声舒化后韵类、调类的归派

(1) 韵类的归并

老年人转舒字的韵母除“弱、跃”的韵母为-au，其余都与普通话的韵母一致，没有增加新的韵母。

(2) 调类的归并

表1 老年人入转舒调类归并表

	清入转舒			全浊入转舒			次浊入转舒		
	平	上	去	平	上	去	平	上	去
字数	30	15	27	54	2	13	4	2	54
百分比	41.6%	20.8%	37.5%	78.3%	2.9%	18.8%	6.7%	3.3%	90%

由表1 可知，老年人清入、全浊入转舒后归入平声的最多，次浊转舒后归入去声的最多。入声字舒化后调类归并的特点是：普通话中读阴平、阳平的都归入张家口方言的平声（42），普通话中读上声的归入张家口方言的上声（55），普通话中读去声的归入张家口方言的去声（213）。也就是说，张家口方言入声字舒化后的调类归并与普通话的调类一致，但是各个调类仍然保持着张家口方言的调值。

2.2 中年人的入声音变

2.2.1 中年人新增入声舒化字数

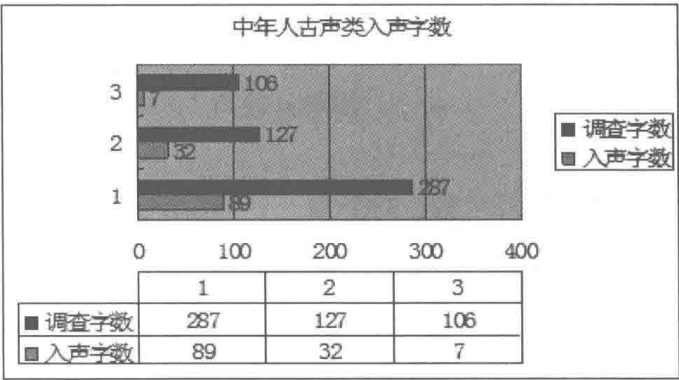


图5 张家口市中年人各古声母类的入声字数表

图5是张家口市中年人各古声母类的入声字数表，其中，1为清声母，2为全浊声母，3为次浊声母。可见，中年发音人清声母入声字保留最多，其次是全浊声母，次浊声母入声字保留最少。

中年人新增部分入转舒字数：

(1) 新增清入转舒字数：106个

咸摄：鸪招鸭夹胛法踏怯妾

深摄：缉汁泣涩

山摄：扎蛰脱豁拙缺察诀折别彻撤阔浙

臻摄：悉戍橘笔匹乞毕必室

宕摄：搁焯约爵索各绰雀鹊扩

江摄：剥涿驳啄卓确握壳

曾摄：德则即刻克侧色测嗇

梗摄：掰摘积昔只击激蝓百柏迫魄客策册扼碧壁僻迹赤斥释壁的绩

通摄：督叔掬曲幅蝠竹菊足谷速覆肃筑蓄促触

(2) 新增全浊入转舒字数：19个

咸摄：捷碟蝶谍牒

深摄：蛰

山摄：达罚

臻摄：突疾偈

宕摄：昨鹤

曾摄：或惑

梗摄：帛获

通摄：淑族

(3) 新增次浊入转舒字数：38个

咸摄：腊蜡裊猎叶业

山摄：辣灭列裂篋孽末沫劣阅越

臻摄：密蜜

宕摄：落络洛略掠疟虐钥

江摄：岳乐

曾摄：力勒

梗摄：腋疫

通摄：木禄绿录褥

2.2.2 中年人入声舒化后韵类、调类的归派

(1) 韵类的归并

中年人新增部分转舒字的韵母，除“疰、虐、钥”有的发音人韵母读为-iɛ外，其余都与普通话的韵母一致，没有增加新的韵母。这三个字在张家口方言中的入声韵为-io，可能由于发音近似的原因，舒化后韵母变得与普通话不一致，而成为相近的-iɛ。

(2) 调类的归并

表2 中年人入转舒调类归并表（新增部分）

	清入转舒			全浊入转舒			次浊入转舒		
	平	上	去	平	上	去	平	上	去
字数	50	8	48	15	0	4	1	0	37
百分比	47.2%	7.5%	45.3%	78.9%	0%	21.1%	2.6%	0%	97.4%

由表2 可知，中年人清入、全浊入转舒后归入平声的最多，次浊转舒后归入去声的最多。这与老年人入声转舒后的调类归并趋势一致。

2.3 青年人的入声音变

2.3.1 青年人新增入声舒化字数

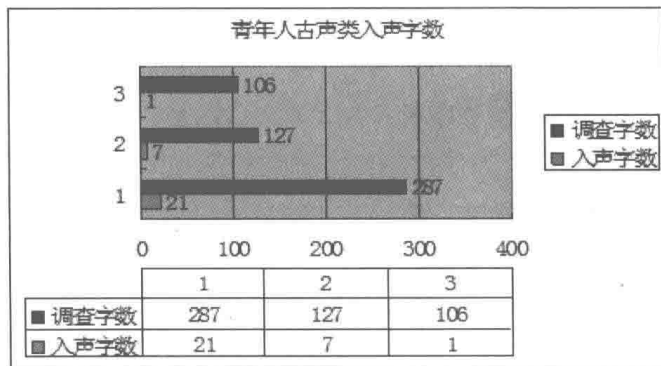


图6 张家口市青年人各古声母类的入声字数表